

SĄD

Wyrok Sądu z dnia 8 czerwca 2011 r. — Komisja przeciwko Marcuccio(Sprawa T-20/09 P) ⁽¹⁾

(*Odwołanie — Służba publiczna — Urzędnicy — Renta z tytułu niezdolności do pracy — Skarga uznana za częściowo zasadną w pierwszej instancji ze względu na brak uzasadnienia zaskarżonej decyzji — Artykuł 78 regulaminu pracowniczego — Przeniesienie w stan spoczynku ze względu na niezdolność do pracy — Komisja ds. inwalidztwa*)

(2011/C 219/17)

Język postępowania: włoski

Strony

Wnoszący odwołanie: Komisja Europejska (przedstawiciele: J. Currall i C. Berardis-Kayser, pełnomocnicy, wspierani przez adwokata A. Dal Ferro)

Druga strona postępowania: Luigi Marcuccio (Tricase, Włochy) (przedstawiciel: adwokat G. Cipressa)

Przedmiot

Odwołanie mające na celu uchylenie wyroku Sądu do spraw Służby Publicznej Unii Europejskiej (pierwsza izba) z dnia 4 listopada 2008 r. w sprawie F-41/06 Marcuccio przeciwko Komisji, dotychczas nieopublikowanego w Zbiorze.

Sentencja

- 1) Wyrok Sądu do spraw Służby Publicznej Unii Europejskiej (pierwsza izba) z dnia 4 listopada 2008 r. w sprawie F-41/06 Marcuccio przeciwko Komisji zostaje uchylony w zakresie, w jakim Sąd do spraw Służby Publicznej stwierdził nieważność decyzji Komisji Europejskiej z dnia 30 maja 2005 r. o przeniesieniu L. Marcuccio w stan spoczynku ze względu na niezdolność do pracy i o przyznaniu mu renty inwalidzkiej, ponieważ zasądza od Komisji na rzecz L. Marcuccia kwotę 3 000 EUR i dokonuje podziału kosztów w związku z omawianym stwierdzeniem nieważności oraz zasądzeniem (pkt 1, 2, 4 i 5 sentencji wyroku).
- 2) Sprawa zostaje przekazana do rozstrzygnięcia do Sądu do spraw Służby Publicznej.
- 3) Rozstrzygnięcie w przedmiocie kosztów nastąpi w orzeczeniu kończącym postępowanie w sprawie.

(¹) Dz.U C 55 z 7.3.2009.

Wyrok Sądu z dnia 15 czerwca 2011 r. — V przeciwko Komisji(Sprawa T-510/09 P) ⁽¹⁾

(*Odwołanie — Służba publiczna — Zatrudnienie — Odmowa zatrudnienia ze względu na fizyczną niezdolność do wykonywania obowiązków — Obowiązek uzasadnienia spoczywający na Sądzie do spraw Służby Publicznej*)

(2011/C 219/18)

Język postępowania: francuski

Strony

Wnoszący odwołanie: V (Bruksela, Belgia) (przedstawiciel: adwokat É. Boigelot)

Druga strona postępowania: Komisja Europejska (przedstawiciele: J. Currall i D. Martin, pełnomocnicy)

Przedmiot

Odwołanie mające na celu uchylenie wyroku Sądu do spraw Służby Publicznej Unii Europejskiej (pierwsza izba) z dnia 21 października 2009 r. w sprawie F-33/08 V przeciwko Komisji, dotychczas nieopublikowanego w Zbiorze.

Sentencja

- 1) Wyrok Sądu do spraw Służby Publicznej Unii Europejskiej z dnia 21 października 2009 r. w sprawie F-33/08 V przeciwko Komisji zostaje uchylony w zakresie, w jakim Sąd do spraw Służby Publicznej nie wypowiedział się w przedmiocie zarzutu podniesionego przez V podczas rozprawy, dotyczącego niewpisania przewodniczącego komisji lekarskiej na listę lekarzy belgijskich.
- 2) W pozostałym zakresie odwołanie zostaje oddalone.
- 3) Skarga wniesiona przez V do Sądu do spraw Służby Publicznej w sprawie F-33/08 zostaje oddalona.
- 4) V pokrywa własne koszty oraz koszty poniesione przez Komisję Europejską w ramach niniejszej instancji. Koszty związane z postępowaniem w pierwszej instancji, które zakończyło się wydaniem ww. wyroku w sprawie V przeciwko Komisji zostaną pokryte zgodnie z rozstrzygnięciem zawartym w pkt 2 i 3 jego sentencji.

(¹) Dz.U C 161 z 19.6.2010.